

702 OSEBNO IME – SEKUNDARNA ODGOVORNOST

Polje vsebuje ime osebe, ki nosi sekundarno odgovornost za delo, opisano v bibliografskem zapisu (npr. ilustrator, prevajalec, urednik, mentor, fotograf itd.). Ime vnesemo v obliki, ki je izbrana za enotno značnico.

Podpolja & ponovljivost

POLJE/PODPOLJE		PONOVLJIVOST
702	Osebno ime – sekundarna odgovornost	r
a	<i>Začetni element</i>	nr
b	<i>Preostali del imena</i>	nr
c	<i>Dodatki k imenu (ne datumi)</i>	r
d	<i>Rimske številke</i>	nr
e	<i>Kraj zaposlitve**</i>	nr
f	<i>Datumi</i>	nr
s	<i>Pisava*</i>	nr
3	<i>Številka normativnega zapisa</i>	nr
4	<i>Koda za vrsto avtorstva</i>	r
5	<i>Ustanova, na katero se nanaša vsebina polja</i>	nr
6	<i>Podatki za povezovanje**</i>	nr
7	<i>Šifra raziskovalca*</i>	nr
8	<i>Šifra ustanove/organizacije*</i>	r
9	<i>Številka prejšnjega normativnega zapisa*</i>	nr

Indikatorji

INDIKATOR	VREDNOST	POMEN
1		Indikator za izpis*
	0	<i>Izpiše se v bibliografijah</i>
	1	<i>Izpiše se v bibliografijah in na listkih</i>
	2	<i>Izloči se iz osebne bibliografije</i>
2		Način vnosa imena
	0	<i>Vnaša se samo ime ali ime in priimek</i>
	1	<i>Vnaša se priimek in ime</i>

S prvim indikatorjem določimo, ali naj se za avtorja naredi dodatni vpis oz. ali naj se enota izpiše v njegovi osebni bibliografiji.

Drugi indikator označuje obliko oz. način vnosa osebnega imena. Indikator označuje ali je ime vneseno v naravnem vrstnem redu (samo ime ali ime in priimek) ali v invertirani obliki (priimek in ime).

OPIS PODPOLJ

7025 Ustanova, na katero se nanaša vsebina polja

Ime ustanove v kodirani obliki. Vpišemo številčno oznako knjižnice (siglo).

7026 Podatki za povezovanje**

Vpišemo dvomestno številko (01–99) za povezovanje polj 702 s pripadajočimi polji 902.

Za druga podpolja veljajo navodila, opisana pri polju 700 (gl. opis polja 700).

OPOMBE O VSEBINI POLJA

Polje 702 je v zapisu lahko izpolnjeno tudi, če nista izpolnjeni polji 700 ali 710. V polju 702 moramo obvezno izpolniti podpolje 4 – *Koda za vrsto avtorstva* (gl. *Dodatek H*).

Pri katalogizaciji brez normativne kontrole moramo izpolniti podpolje 6 – *Podatki za povezovanje*, ki je namenjeno povezovanju enotne značnice z drugimi oblikami ime na avtorja. Polji 702 in 902 povežemo tako, da v obeh poljih v podpolje 6 vnesemo enako številko (01–99). Če polju 702 pripada več polj 902, vnesemo enako številko v podpolje 6 v vseh pripadajočih poljih 902. Z uvedbo normativne kontrole osebnih imen je podpolje 7026 ukinjeno, saj je povezava med polji 702 in 902 vzpostavljena preko podpolja 3 – *Številka normativnega zapisa*.

V sistemih COBISS, v katerih vodijo kataloge v več pisavah in imajo vključeno normativno kontrolo, se lahko polje 702 ponovi tudi za istega avtorja (gl. primera 7, 8). Normativni zapis namreč lahko vsebuje po dve normativni točki dostopa v alternativnih pisavah (cirilica, latinica), zato je ponovljeno tudi polje 702, povezano s takim normativnim zapisom. V prvo polje 702 se vpiše značnica v pisavi, ki se ujema s pisavo stvarnega naslova.

Bibliografija raziskovalcev

Če je vrednost prvega indikatorja 2, se enota izloči iz izpisa osebne bibliografije avtorja. Na izpis drugih bibliografij indikator ne vpliva.

Podpolji 70X7 in 70X8 sta namenjeni vodenju in vrednotenju bibliografij raziskovalcev. Posebnosti pri vnosu avtorjev za vodenje bibliografij so podane v *Dodatku F*.

SORODNA POLJA

200fg *NASLOV IN NAVEDBA ODGOVORNOSTI, Prva navedba odgovornosti, Naslednja navedba odgovornosti*

V polje 200 vnesemo podatke v obliki, kot so navedeni na enoti. Enotno značnico za osebo iz podpolja f ali g, ki ima sekundarno odgovornost, vnesemo v polje 702.

700 *OSEBNO IME – PRIMARNA ODGOVORNOST*

Pri delih največ treh avtorjev vnesemo enotno značnico za prvega avtorja v polje 700. Podatke v polju

700 oblikujemo po enakih pravilih kot podatke v polju 702.

701 OSEBNO IME – ALTERNATIVNA ODGOVORNOST

Polje uporabljamo, ko odgovornost za delo nosi več avtorjev enakovredno. Podatke v polju 701 oblikujemo po enakih pravilih kot podatke v polju 702.

902 OSEBNO IME – SEKUNDARNA ODGOVORNOST (VARIANTNA ZNAČNICA)*

VARIANTNA značnica, tj. variantna oz. nesprejeta oblika imena avtorja, navedenega v polju 702.

903 OSEBNO IME (SORODNA ZNAČNICA)*

Sorodna značnica, tj. enotna značnica, ki je povezana z enotno značnico v polju 70X.

904 OSEBNO IME (VZPOREDNA ZNAČNICA)*

Vzporedna značnica, tj. enotna značnica za osebo iz polja 70X v drugem jeziku ali pisavi.

PRIMERI

1.

702	□1	a Irvin b Thomas Francis 4440 <i>(Ime osebe s sekundarno odgovornostjo, vključno s kodo avtorstva, ki pove, da gre za ilustratorja.)</i>
-----	----	--

2. * COBISS.SI-ID=8665600

200	0□	a O vprašanju biti f Martin Heidegger g [prevedel in spremno besedo napisal Tine Hribar]
700	□1	a Heidegger b Martin 4070
702	11	31557347 a Hribar b Tine 700494 4080 4730 <i>(Kadar ima oseba več vrst odgovornosti, jih vpišemo v ponovljiva podpolja 4. V zapisih, kreiranih pred uvedbo normativne kontrole, podpolje 3 v poljih 70X ni nujno izpolnjeno.)</i>

3. * COBISS.SI-ID=123567104

200	0□	a Gospodinjstvo 5 i Učbenik za 5. razred devetletne osnovne šole f Gregor Torkar, Polonca Bratož Opaškar g [ilustratorji Matjaž Schmidt, Polonca Bratož Opaškar, Janja Kunaver g fotografije Vojko Opaškar ... et al.]
700	□1	38628323 a Torkar b Gregor 723553 4070
701	11	38628835 a Bratož Opaškar b Polonca 4070 4440
702	01	35829219 a Schmidt b Matjaž 4440
702	01	39838435 a Kunaver b Janja 4440
702	01	38630371 a Opaškar b Vojko 4600

4. * COBISS.SI-ID=7745849

200	1□	a Koroške pripovedke f [zbral] Vinko Möderndorfer g [ilustriral Guido Birolla]
702	11	35177699 a Möderndorfer b Vinko f 1894-1958 4220
702	01	a Birolla b Guido 4440 <i>(V zapisih, kreiranih pred uvedbo normativne kontrole, podpolje 3 ni nujno izpolnjeno.)</i>

5. * COBISS.BH-ID=7294214

200	0□	a Kosovo ekratka povijest f Noel Malcolm g [prevod Senada Kreso, Sabina Berberović, Amira Sadiković]
700	□1	a Malcolm b Noel 4070
702	01	a Kreso b Senada 4730

702	01	a Berberović b Sabina 4730
702	01	a Sadiković b Amira 4730

6. * COBISS.SR-ID=43019783

200	1□	a Zlatna vrba e erotske narodne pesme f [sakupio] Vitko Aleksić
702	01	a Aleksić b Vitko 4220

7. *

200	0□	a Les #historiens français à l'œuvre: 1995-2010 f sous la direction de Jean-François Sirinelli ... [et al.]
702	01	314127973 sba a Sirinelli b Jean-Francois f1949- 4340
702	01	314127973 sca a Сиринели b Жан-Франсоа f1949- 4340 (<i>Paralelna polja 70X se uporabljajo samo v nacionalnih sistemih COBISS, ki vodijo kataloge v cirilici in latinici.</i>)

8. *

200	1□	a Интервенционизам Уједињених нација e 1991-2004 f приредили Матс Бердал и Спирос Икономидис g превела са енглеског језика Наташа Бошковић
702	11	313918873 scb a Бердал b Матс 4340 4080
702	11	313918873 sba a Berdal b Mats 4340 4080
702	01	313918903 scb a Икономидис b Спирос 4340 4080
702	01	313918903 sba a Economides b Spyros 4340 4080
702	01	31497703 scb a Бошковић b Наташа f1982- 4730
702	01	31497703 sba a Bošković b Nataša f1982- 4730